

Werkstattwagen | 7 Schubladen | leer



SPEZIFIKATIONEN

Abmessungen und max. Tragfähigkeit der Schubladen:

5 Schubladen 566 x 419 x 72 mm, 30 kg, inkl. Schublade

1 Schublade 566 x 419 x 144 mm, 30 kg, inkl. Schublade

1 Schublade 566 x 419 x 216 mm, 30 kg, inkl. Schublade

Tragfähigkeit obere Platte: max. 50 kg

Gesamttragfähigkeit: max. 500 kg

Gesamtbreite: 680 mm

Gesamttiefe: 480 mm

Gesamthöhe: 989 mm

Leergewicht: 55 kg

SICHERHEITSHINWEISE

- Öffnen Sie niemals mehrere Schubladen gleichzeitig, bei Nichtbeachtung kann der Werkstattwagen kippen.
- Schließen und verriegeln Sie alle Schubladen, bevor Sie den Werkstattwagen bewegen.
- Stellen oder setzen Sie sich nicht auf den Werkstattwagen oder dessen Schubladen, es besteht Kipp-, Sturz- und Verletzungsgefahr.
- Stellen Sie den Werkstattwagen nicht auf KFZ-Ladeflächen oder anderen beweglichen Objekten.
- Betätigen Sie die Bremsen der Lenkrollen, wenn der Werkstattwagen nicht bewegt wird.
- Ziehen Sie den Werkstattwagen ausschließlich am dafür vorgesehenen Seitengriff.
- Belasten Sie den Werkstattwagen und dessen Schubladen niemals mit einer höheren Last, wie im Kapitel „Spezifikationen“ (Tragfähigkeit) angegeben.

WARTUNG / PFLEGE

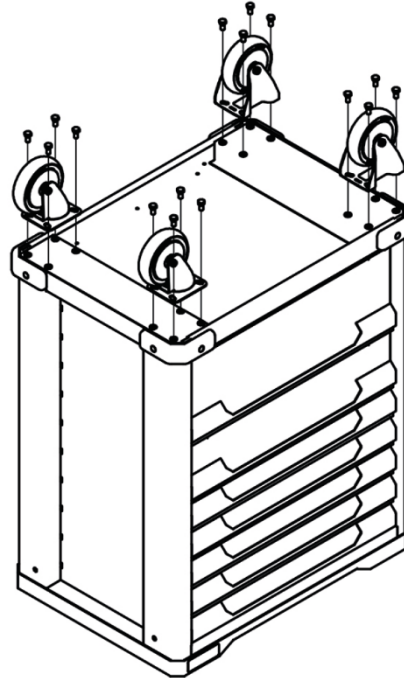
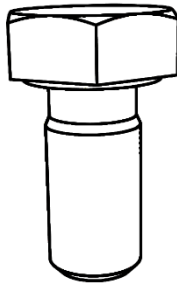
- Obere und untere Kanäle der Schubladen-Laufschienen mindestens zweimal jährlich schmieren.
- Reinigen Sie den Werkstattwagen bei Bedarf mit einem weichen Tuch und z.B. Spülmittel, aggressive Reiniger können die Oberflächen beschädigen.

ROLLENMONTAGE

Der Werkstattwagen wird mit Schwerlastrollen ausgeliefert, darunter zwei Lenkrollen mit Bremse und zwei feststehende Bockrollen.

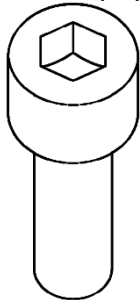
Montieren Sie das Lenkrollenpaar auf eine der schmalen und das Bockrollenpaar auf der gegenüberliegenden Werkstattwagenunterseite mit je 4 der mitgelieferten Schrauben.

M8x16 (x16)

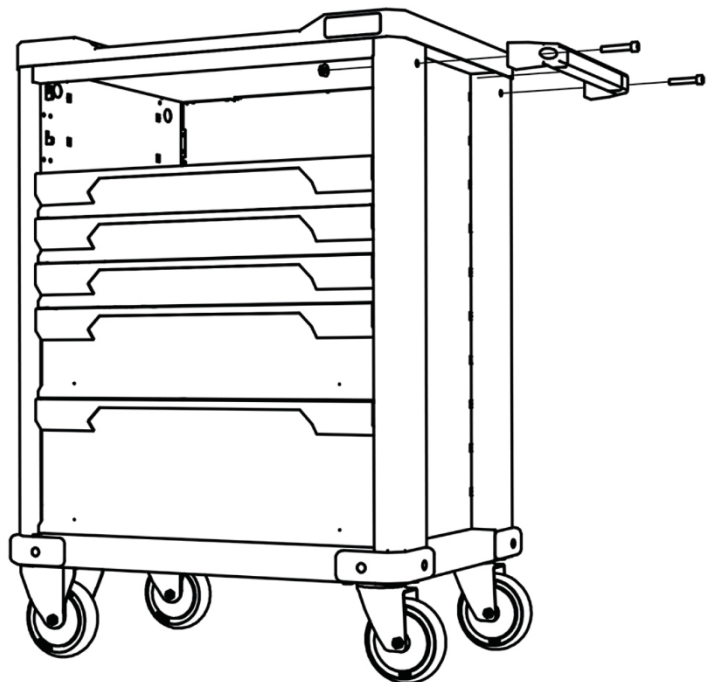
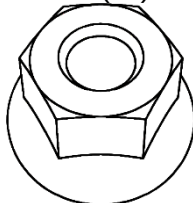
**GRIFFMONTAGE**

Montieren Sie den Seitengriff an die mit Lenkrollen versehene Seite. Verwenden Sie dazu die mitgelieferten Schrauben und Muttern.

M8x45 (x2)



M8 (x2)



Workshop Trolley | 7 Drawers | empty



SPECIFICATIONS

Dimensions and load capacity of drawers:

5 drawers 566 x 419 x 72 mm, 30 kg, incl. drawer

1 drawer 566 x 419 x 144 mm, 30 kg, incl. drawer

1 drawer 566 x 419 x 216 mm, 30 kg, incl. drawer

Load capacity of the top: max. 50 kg

Total load capacity: max. 500 kg

Total width: 680 mm

Total depth: 480 mm

Total height: 989 mm

Empty weight: 55 kg

SAFETY INFORMATION

- Never open more than one drawer at the same time, otherwise the workshop trolley may tip over.
- Close and lock all drawers before moving the workshop trolley.
- Do not stand or sit on the workshop trolley or its drawers as there is a risk of tipping, falling or injury.
- Do not place the workshop trolley on a vehicle loading platform or other movable objects.
- Actuate the castor brakes when the workshop trolley is stationary.
- Pull the workshop trolley exclusively by the side handle provided for this purpose.
- Never load the workshop trolley and its drawers with a higher load than specified in the "Specifications" (Rated load capacity) section.

MAINTENANCE / SERVICING

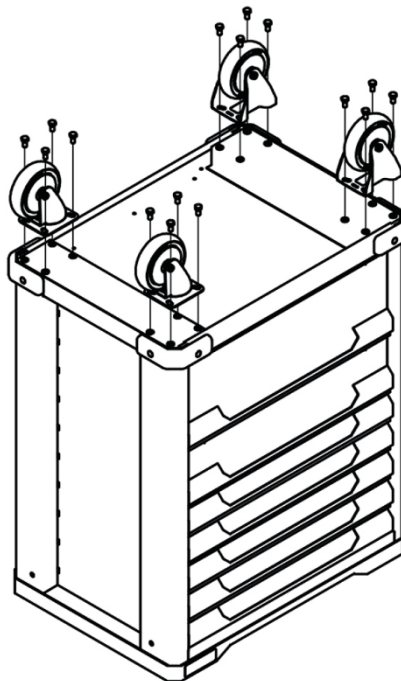
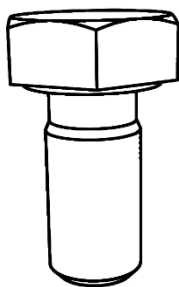
- Grease the upper and lower channels of the drawer runners at least twice a year.
- Clean the workshop trolley with a soft cloth and for example washing-up liquid when required; aggressive cleaning agents can damage the surfaces.

MOUNTING THE CASTORS

The workshop trolley is supplied with heavy-duty castors, including two swivel castors with brake and two immobile fixed castors.

Mount the pair of swivel castors on the narrow underside of the workshop trolley and the pair of fixed castors on the opposite underside of the workshop trolley using the 4 screws supplied.

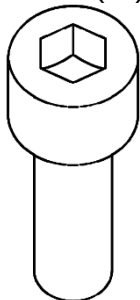
M8x16 (x16)



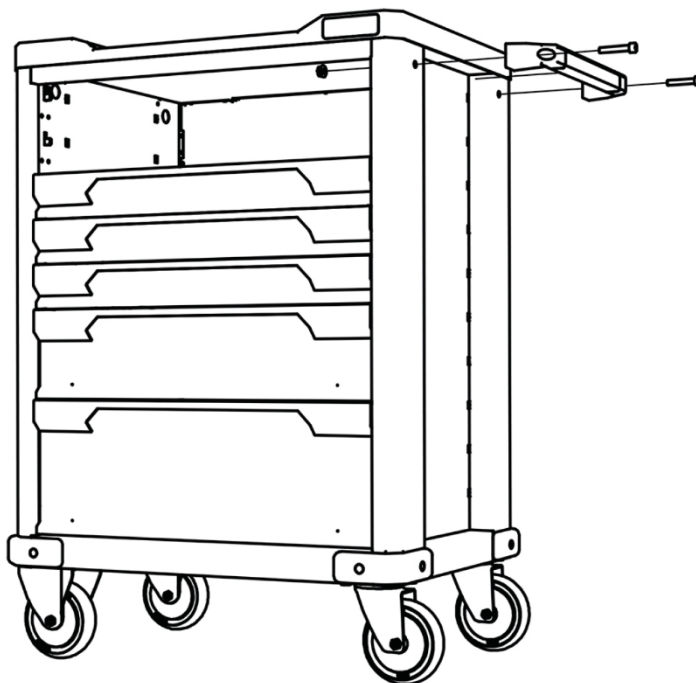
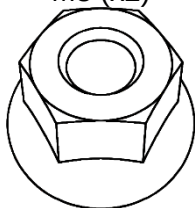
MOUNTING THE SIDE HANDLE

The side handle must be fixed with the 2 screws and nuts on the same side as the swivel castors.

M8x45 (x2)



M8 (x2)



Servante d'atelier | 7 tiroirs | vide



CARACTÉRISTIQUES

Dimensions et max. Capacité de charge des tiroirs :

5 tiroirs 566 x 419 x 72 mm, 30 kg, compris le tiroir

1 tiroir 566 x 419 x 144 mm, 30 kg, compris le tiroir

1 tiroir 566 x 419 x 216 mm, 30 kg, compris le tiroir

Capacité de charge de plaque supérieure : max. 50 kg

Capacité de charge totale : 500 kg

Largeur totale : 680 mm

Profondeur totale : 480 mm

Hauteur totale : 989 mm

Poids vide : 55 kg

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- N'ouvrez jamais plusieurs tiroirs simultanément, car la servante d'atelier risque de se renverser, le cas échéant.
- Fermez et verrouillez tous les tiroirs avant de déplacer la servante d'atelier.
- Ne vous asseyez ni vous posez sur la servante d'atelier ou les tiroirs, il existe un risque de renversement, de chute et de blessures.
- Ne posez pas la servante d'atelier sur une surface de chargement de camion ou sur un autre objet mobile.
- Actionnez les freins des roues pivotantes quand la servante d'atelier n'est pas déplacée.
- Tirez la servante d'atelier exclusivement par la poignée latérale prévue à cet effet.
- Ne chargez jamais la servante d'atelier et les tiroirs avec une charge plus élevée que précisée dans le « Spécifications » (capacité de charge).

MAINTENANCE / ENTRETIEN

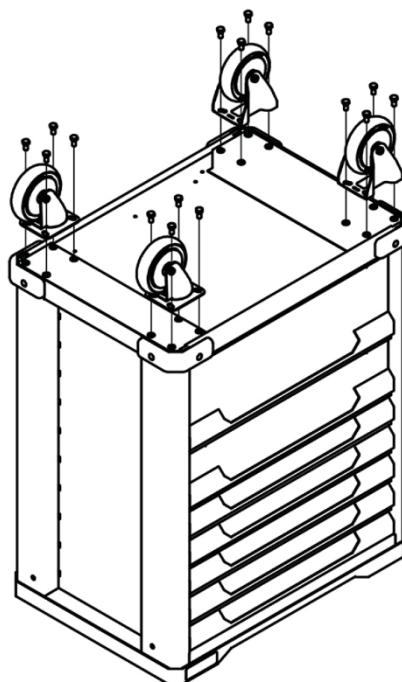
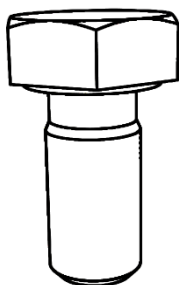
- Graissez les canaux supérieur et inférieur des rails de tiroir au moins deux fois par an.
- Nettoyez la servante d'atelier au besoin avec un chiffon doux et un détergent. Les détergents agressifs risquent d'endommager les surfaces.

MONTAGE DES ROULEAUX

La servante d'atelier est livrée avec des rouleaux pour charges lourdes, dont deux roues pivotantes avec frein et deux roulettes fixes.

Montez la paire de roues pivotantes sur une des faces inférieures étroites et la paire de roulettes fixes sur la face opposée au moyen de chaque 4 des vis.

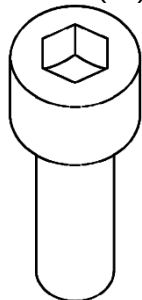
M8x16 (x16)



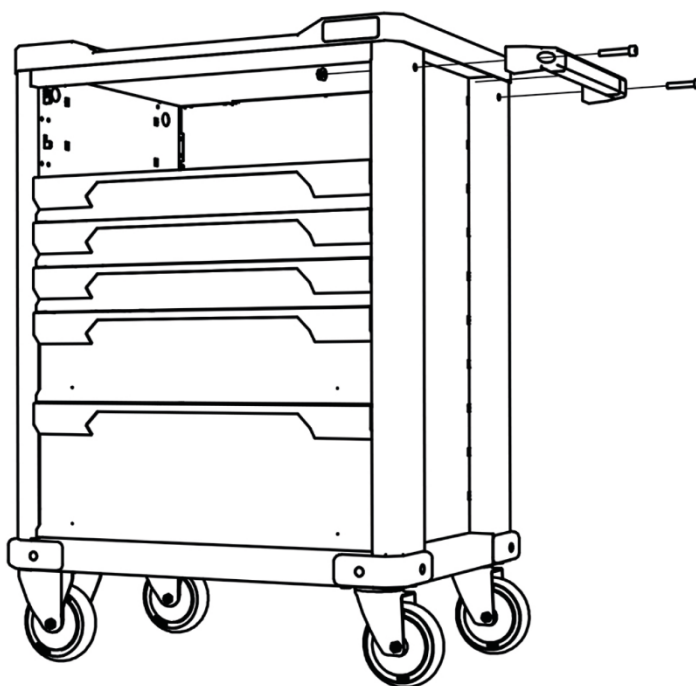
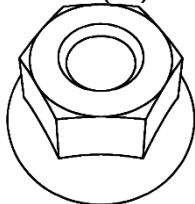
MONTAGE DE LA POIGNÉE LATÉRALE

Montez la poignée latérale sur le côté doté de roulettes. Pour ce faire, utilisez les vis et écrous fournis.

M8x45 (x2)



M8 (x2)



Carro de herramientas | 7 cajones | vacío



ESPECIFICACIONES

Dimensiones y máx. Capacidad de carga cajones:

5 cajones 566 x 419 x 72 mm, 30 kg, incl. cajón

1 cajón 566 x 419 x 144 mm, 30 kg, incl. cajón

1 cajón 566 x 419 x 216 mm, 30 kg, incl. cajón

Capacidad de peso de la tapa: max. 50 kg

Capacidad de carga total: max. 500 kg

Anchura total: 680 mm

Profundidad total: 480 mm

Altura total: 989 mm

Peso en vacío: 55 kg

INDICACIONES DE SEGURIDAD

- Nunca abra más de un cajón a la vez, si lo hace podría volcar el carro de herramientas.
- Cierre y bloquee todos los cajones antes de mover el carro de herramientas.
- No se suba o se siente sobre el carro de herramientas o sus cajones, ya que existe riesgo de volcar, caerse y lesionarse.
- No coloque el carro de herramientas sobre superficies de carga de camiones o cualquier otro objeto móvil.
- Accione los frenos de las ruedas de dirección cuando no vaya a mover el carro de herramientas.
- Desplace el carro de herramientas exclusivamente mediante la empuñadura lateral dispuesta para ello.
- No cargue el carro de herramientas ni sus cajones con un peso que exceda los valores indicados en el capítulo «Especificaciones» (Capacidad de carga).

MANTENIMIENTO / CONSERVACIÓN

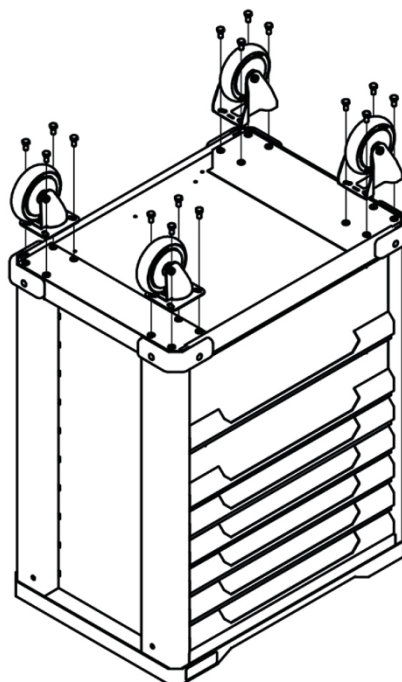
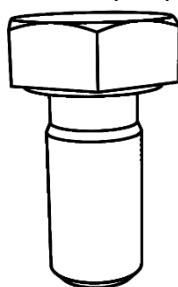
- Lubricar al menos dos veces al año los canales por los que transcurren las guías de los cajones.
- Limpie el carro de herramientas cuando sea necesario con un paño suave y, por ejemplo, líquido lavavajillas; un limpiador agresivo podría dañar las superficies.

MONTAJE DE LAS RUEDAS

El carro de herramientas se suministra con ruedas de alta resistencia, entre ellas dos ruedas de dirección con frenos y dos ruedas fijas.

Monte el par de ruedas de dirección sobre una de las partes estrechas y el par de ruedas fijas sobre la parte inferior opuesta del carro de herramientas, cada una de ellas con los 4 tornillos.

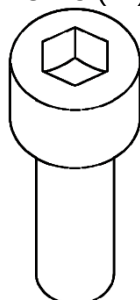
M8x16 (x16)



MONTAJE DE LA EMPUÑADURA LATERAL

Monte el asa lateral en el lado con ruedas. Para ello, utilice los tornillos y tuercas suministrados.

M8x45 (x2)



M8 (x2)

